土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 11/08/2024 11:51 查冊者姓名/名稱 NAME OF SEARCHER: LEE CHOW MING 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

本登記冊列明有關物業截至11/08/2024 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 11/08/2024.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合《個人資料(私隱)條例》的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the title to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

《政府租契續期條例》已經生效,土地登記冊的適用政府租契年期資料不會相應更新。適用政府租契的年期屆滿日期,以地政總署根據該條例刊憲的任何相關「續期公告」為進。

The Extension of Government Leases Ordinance is in force. Information on lease term for an applicable lease is not updated in the land register accordingly. For the expiry date of the lease term of an applicable Government lease, please refer to the relevant "Extension Notice" published by the Lands Department which should prevail.

推行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。

BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

物業資料 PROPERTY PARTICULARS

物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): D1534439

地段編號

LOT NO.: THE REMAINING PORTION OF YAU TONG INLAND LOT
NO. 38

年期 LEASE TERM: 99 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1898

批約 HELD UNDER: CONDITIONS OF SALE NO. UB11311

每年地稅 RENT PER ANNUM: -

物業參考編號 PRN: D1534439 (11/08/2024) 第 1 頁,共 8 頁 PAGE 1 OF 8

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 53/14500

ADDRESS: FLAT C ON 37TH FLOOR WITH BALCONY

AND UTILITY PLATFORM

THE SPECTACLE

NO.8 CHO YUEN STREET

KOWLOON

備註

REMARKS: THE RENT IS \$1,000 P.A. (YTIL 38)

CONSENT GIVEN BY DIRECTOR OF LANDS DATED 15.6.2009 TO ENTER INTO AGREEMENTS FOR SALE AND PURCHASE FOR 185 RESIDENTIAL

地址: 中文地址不詳

UNITS

業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名	(如非唯一擁有人) CAPACITY	註冊摘要編號	文書日期 DATE OF	註冊日期 DATE OF	代價
NAME OF OWNER	(IF NOT SOLE OWNER)	MEMORIAL NO.	INSTRUMENT	REGISTRATION	CONSIDERATION
NG YING TING		15042102280192 ASSIGNMENT	27/03/2015	21/04/2015	\$6,900,000.00

吳穎婷

物業參考編號 PRN: D1534439 (11/08/2024) 第 2 頁,共 8 頁 PAGE 2 OF 8

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
ив2827755	16/07/1985	25/07/1985	DEED OF VARIATION OF CROWN LEASE	-	-
			備註 REMARKS: RE YTIL	38	
UB9265377	28/06/2004	08/07/2004	MODIFICATION LETTER WITH PLAN	-	-
			備註 REMARKS: RE YTIL	38	
08072100560155	14/07/2008	21/07/2008	DEED POLL WITH PLAN	- -	-
			備註 REMARKS: RE S.A A	AND R.P.	
08091000900140	26/08/2008	10/09/2008	LETTER (RE: EXEMPTION OF BALCONIES AND UTILITY PLATFORMS FROM GROSS FLOOR AREA CALCULATION)	_	-
				STRICT LANDS OFFICE, KOWLOON EAST LANDS DEPARTMENT 38 R.P. AND S.A	
08112000670170	31/07/2006	20/11/2008	UNDERTAKING LETTER FOR BALCONIES OF DOMESTIC UNITS	-	-

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

物業涉及的**轇轕**INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
			LIMITED	ENDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF "TO BUILDING AUTHORITY . 38 R.P. AND S.A	OF THE REGISTERED OWNER "LENFIELD
08112000670185	31/07/2006		UNDERTAKING LETTER FOR UTILITY PLATFORMS OF DOMESTIC UNITS	-	-
			LIMITED	NDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF "TO BUILDING AUTHORITY 38 R.P. AND S.A	OF THE REGISTERED OWNER "LENFIELD
08112000670199	31/07/2006	20/11/2008	UNDERTAKING LETTER FOR WIDER COMMON CORRIDORS AND LIFT LOBBIES	-	-
			LIMITED	NDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF TO BUILDING AUTHORITY 38 R.P. AND S.A	OF THE REGISTERED OWNER "LENFIELD
08112000670208	31/07/2006	20/11/2008	UNDERTAKING LETTER FOR MAIL DELIVERY ROOMS	-	-
			LIMITED	NDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF "TO BUILDING AUTHORITY , 38 R.P. AND S.A	OF THE REGISTERED OWNER "LENFIELD
08112000670215	31/07/2006	20/11/2008	UNDERTAKING LETTER FOR PREFABRICATED EXTERNAL WALLS	_	-

物業參考編號 PRN: D1534439 (11/08/2024) 第 4 頁,共 8 頁 PAGE 4 OF 8

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

物業涉及的**轇轕**INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
			LIMITE	HENDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF ED" TO BUILDING AUTHORITY IL 38 R.P. AND S.A	F OF THE REGISTERED OWNER "LENFIELD
08112000670229	31/07/2006	20/11/2008	UNDERTAKING LETTER FOR GUARD ROOMS AND CARETAKERS' COUNTER	-	-
			LIMITE	HENDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF ED" TO BUILDING AUTHORITY IL 38 R.P. AND S.A	F OF THE REGISTERED OWNER "LENFIELD
08112000670232	16/08/2006	20/11/2008	UNDERTAKING LETTER FOR RESIDENTS' RECREATIONAL FACILITIES		
			LIMITE	HENDERSON REAL ESTATE AGENCY LIMITED FOR AND ON BEHALF ED" TO BUILDING AUTHORITY IL 38 R.P. AND S.A	OF THE REGISTERED OWNER "LENFTELD
09021900450012	08/01/2007	19/02/2009	UNDERTAKING LETTER RE: GREEN FEATURES-MAIL DELIVERY ROOM WITH MAILBOXES	_	-
			備註 REMARKS: RE YT	L 38 R.P.	
09030900640283	02/03/2009	09/03/2009	OCCUPATION PERMIT (PERMIT NO. KN10/2009(OP))	-	-

物業參考編號 PRN: D1534439 (11/08/2024) 第 5 頁,共 8 頁 PAGE 5 OF 8

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION	
			備註 REMARKS: BY BUIL RE YTIL	DING AUTHORITY OF HONG KONG 38 R.P.		
09071701030012	09/07/2009	17/07/2009	BANK UNDERTAKING	THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION -	-	
				THE DIRECTOR OF LANDS		
備註 REMARKS: BY THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION LIMITED RE YTIL 38 R.P.						
09071701030026	16/07/2009	17/07/2009	STATUTORY DECLARATION	_ 	-	
備註 REMARKS: OF CHAN SAU CHING IVY RE YTIL 38 R.P.						
09100601500475	11/09/2009	06/10/2009	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE WITH PLAN	FIGARET, FABRICE	\$5,320,000.00	
#注 REMARKS: SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 09121801070012						
09102801610175	21/10/2009	28/10/2009	CERTIFICATE OF COMPLIANCE	-	-	

備註 REMARKS: FROM DISTRICT LANDS OFFICE, KOWLOON EAST LANDS DEPARTMENT

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604

代價

CONSIDERATION

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION	
09120400560022	21/11/2009	04/12/2009	DEED OF MUTUAL COVENANT INCORPORATING MANAGEMENT AGREEMENT WITH PLANS	HANG YICK PROPERTIES MANAGEMENT LIMITED 恒益物業管理有限公司 (MANAGER)	-	
15021802460239	06/02/2015	18/02/2015	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE 備註 REMARKS: SEE ASSI	NG YING TING 吳穎婷 GNMENT MEM. NO. 15042102280192	\$6,900,000.00	
等待註冊的契約 <u>DEEDS PENDING REGISTRATION</u>						
	文書日期	交付日期				

******* 無 NIL ******

受惠各方

IN FAVOUR OF

文書性質

NATURE

DATE OF

DELIVERY

註冊摘要編號

MEMORIAL NO.

DATE OF

INSTRUMENT

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN240811000604